

# EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario independiente y defensor de los intereses de España en Marruecos

Precios de suscripción

|                                    |      |       |
|------------------------------------|------|-------|
| Melilla, un mes . . . . .          | 1'25 | Ptas. |
| Provincias, un trimestre . . . . . | 4'50 | "     |
| Número suelto . . . . .            | 0'05 | "     |

Redacción y Administración:

CALLE DEL HORNO, NÚM. 2.

Precios de inserción:

Anuncios: En primera plana, 25 timos línea; en segunda, 15; en tercera y cuarta, precios convencionales.

## Carta abierta

Al Señor D. Jaime Zur.

El inusitado movimiento comercial del muelle, donde en enormes pilas se amontonan millares de sacos de harina y otras mercancías; la afluencia de moros á los comercios del Mantelete y el activo tráfico que en estos se hace; el número de vapores que visitan semanalmente la rada de Melilla, abarrotados de mercancías, habrán sorprendido agradablemente á usted como buen español.

Las noticias que tuviera respecto á la importancia comercial de Melilla, ha podido comprobarlas directamente, y á todos los melillenses habrá oido decir, que el comercio con Marruecos podía ser más importante de lo que en la actualidad es.

Fíjese usted, amigo Tur, que no he dicho nuestro comercio, sino el comercio "con efecto".

Continúa de EL TELEGRAMA DEL RIF (81)

Marruecos, un millón escaso de pesetas de los ocho á que asciende la total importación.

Como si no fuese bastante esto, fije su atención en el muelle y verá que en casi ninguno los barcos en él anclados, ondea la gloriosa enseña de nuestra Patria, la bandera roja y blanca, aquella insignia que fué durante mucho tiempo dueña de las costas berberiscas. En la popa de los barcos, verá flotar pabellones extranjeros

Si recorre los comercios que efectúan el tráfico con los moros, no verá al frente de ninguno de ellos, españoles, excepción hecha de la casa Macias. Los dueños de esos establecimientos, son judíos, sábados extranjeros los más; una pequeña minoría, sábados españoles.

Si se le ocurre preguntar acerca de los propietarios de las fincas rústicas y urbanas, sabrá con sorpresa que una inmensa mayoría de las casas de Melilla, pertenecen á extranjeros, aunque figuren á nombre de españoles; por no poder aquellos adquirir propiedad en esta plaza.

El español, sabedor de tales datos, el bolsillo, no puede menos de preguntarse. habitació En qué se conoce que Melilla sea colonia

Pero española? ¿Qué beneficios reporta al comercio de la Metrópoli, el activísimo que se hace con Marruecos?

Dichos cereales mantienen como salvaguardia de intereses extranjeros; y á la segunda pregunta, que en nada absolutamente, pues el millón de pesetas que antes dije importaba España, es casi todo con destino al suministro de la guarnición.

Y ahora, yo me permito preguntar á usted; ¿es posible que tan anómala si-

tuación continúe? ¿Debe tolerarse que Melilla sea española, tan solo en el nombre? ¿Es lógico que por defender intereses extranjeros, surjan conflictos en que nuestros soldados pierdan la vida?

Mañana, amigo Tur, continuare tanto del particular, en la misma forma de carta abierta, medio á mi juicio el más conveniente, de iniciar á V. en los aspectos que respecta á Melilla deseas conocer.

C. L. G.

## La insurrección marroquí

### En el campo fronterizo

En la Junta que dijimos habían celebrado los jefes rebeldes bajo la presidencia del Eje Maimón, no se llegó á un acuerdo definitivo, respecto á las pretensiones del Rogui.

El enviado de éste, el Chay, hermano del difunto Ali el Rubio, nombrado Califas Beníscar, hizo saber á los jefes que el Pretendiente desea le sean enviados cien hombres de cada una de las cinco kabilas de Guelaya, abonándoles una cantidad en metálico para atender á su sustento.

Este dinero no lo pide el Pretendiente, sino á título de adelanto ó préstamo, devengando interés.

Las kabilas no acceden á enviar más de 2 hombres cada una, y respecto al dinero, no tienen inconveniente en facilitarlo, siempre que el Sedly ó Maimón firmen un documento en el que conste haberlo recibido.

Ambos se negaron á firmar el documento sosteniendo cada uno de ellos que el otro debía firmarlo.

Tan tenaz es el propósito de las kabilas que los moros no se recatan en manifestar que puede el Rogui hacerlo que le plazca y cumplir las amenazas de castigarles severamente, pero que de ningún modo pueden sostener un gasto tan grande como el que les supondría enviar el contingente que se les pide.

## Los Asesinos

Pero, ¿no lo adivinas?

— De ninguna manera.

— On el sombrero torcido y caído sobre los dedos pulgares de ambas manos, idos en los bolsillos del chaleco, Cambaro se quedó gallardamente su cuerpo ante su contestó riendo:

— Pues el obstáculo es que á papá no le do pié a gana: que papá no ve, como tú dices, lo que el lado positivo.

— Quiébriela se levantó dulcemente, con los dedos en los del borracho, que después de esperar un momento que ella hablase, cuenta por lanzar una carcajada, exclamado mi curioso interés.

— No tienes nada que replicar á esto Gata?

— — — — —

— — — — —

— — — — —

— — — — —

— — — — —

— — — — —

— — — — —

— — — — —

— — — — —

— — — — —

— — — — —

— — — — —

— — — — —

— — — — —

— — — — —

— — — — —

— — — — —

### En Tazza

Continúa el Rogui parapetado en los montes que dominan el Uval-el-Hedal, disponiéndose para presentar combate á las fuerzas de Ab-el-Azis.

Sus adictos han conseguido copar algunas mulas cargadas de cebada que se dirigían á Tazza.

Las tropas de Omar Yussi, acampadas en los alrededores de la ciudad, se encuentran en situación muy crítica, pues los víveres escasean de tal modo, que el kilogramo de pan cuesta cinco reales.

### Situación de los bandos contendientes

Las idas y venidas del Menobhi; su supuesta llegada á Tazza, y posterior retirada, ha sido objeto de confusiones para fijar la situación de los imperiales.

Según noticias dignas de crédito, tan pronto el Menobhi marchó á Fez en busca del Sultán, para que realizase su triunfal viaje á Tazza, procuraron los rebeldes cortar el camino y aislar á las fuerzas que quedaron en el foco de la insurrección al mando de Omar Yussi.

El Menobhi salió de Fez en compañía del Sultán, y después se adelantó con el fin de explorar el camino y limpiarlo de rebeldes, pero la adhesión de nuevas kabilas á la causa del Pretendiente, frustaron sus propósitos.

Viendo lo imposible que le era llegar á Tazza, se retiró, uniéndose al Sultán en el campamento de M-Tsul. Nunca tuvo cortadas sus comunicaciones con el Sultán, siendo pura fantasía lo que se ha dicho sobre el particular.

El ejército imperial se encuentra, pues, dividido en dos partes, y á su unión se interponen los rebeldes, que interceptan los correos y copan los convoyes que se envían á Lazzá.

El Rogui, como antes dijimos, se halla en los montes de Branes, y en los que dominan el río Ual-el-Hedal.

Lo que no parece verosímil es que presente batalla al Sultán, por carecer de fuerzas para intentarlo.

### Encerrona

El sábado celebraron en la plaza de toros una encerrona varios jóvenes, estudiantes en su mayoría.

Lidiaron en primer término un embolado, que se presentó en la pista muy bravo, hasta que aosoado por los jóvenes toreros, decidió no embestir, ingresando sin detrimiento en los corrales.

El segundo novillo, de más poder y cuidado que el primero, estaba destinado á la suerte, y proporcionó alguno que otros récords.

Con bastante arte pasó de muleta al novillo el joven D. E. A., propinándole dos buenas

nos pinchazos y una media superior, de la que dobló el tangerino.

Contadísimas personas asistieron á la fiesta taurina.

### Captura de una pantera

En un bosque cercano á Marguia, situado en el territorio de la tribu de Beni-Bou-Sai, ha sido muerta á balazos una pantera, que el dia 7 del corriente causó bastantes estragos en los ganados pertenecientes á indígenas de la región.

## NOTICIAS

### Exámenes

En los verificados en la escuela de niños del Polígono, han sido premiados los siguientes:

Antonio Aguilar, Ricardo Velasco, José García, Rafael Civantos, Juan García, Gonzalo Guijarro, Rafael González, Antonio Garci-Manuel González, Antonio Bernal, Pablo Velasco, Diego Rodríguez, Salvador Muñoz, Juan Espinos, José Rodríguez, Antonio Sil, Moisés Tubal, Ignacio Morales, José Benítez, Ricardo García, Manuel González, Juan Romero, Gabriel Campos, Juan Díaz, José Navas, Francisco Enche, Juan García, José Vazquez, Blas García, Isidro Iglesias, Antonio Martí, Mariano Aragón, Francisco Suárez, Manuel Lapont, Emilio Rodríguez, Salvador Luis, Agapito Mamblona, José García, Rafael Fernández, Manuel Ortega, Ramón Ortéga, José Muñoz, Miguel Contreras, José López, Juan Hernández, Emilio Sancho, Mopuf Tubal, Diego García, Manuel Reyes, Antonio Romero, Juan Pérez, José Muñoz, Manuel Pérez y José Sebastián.

### Los regalos para la tómbola

Sres. López Hermanos, una caja de galletas. Srta. Doña Elvira Vergara, dos figuras de biscuit. Excmo. Sr. Comandante General, dos artísticos platos porcelana, dos bonitos flores, dos fruteros, y otros pequeños objetos.

### Helados

tan finos y exquisitos como los del DIAVAN ESPAÑA, no los encontrará el público en otro establecimiento.

### Clase de electricidad

Estamos autorizados por un amigo nuestro á publicar que dentro de breves días se va a establecer en esta plaza una clase de «Electricidad Industria» propia para aquellas personas que solo dominan los rudimentos de las matemáticas, como artesanos, sargentos, etc.

El objeto de dicha clase es enseñar los conocimientos teóricos indispensables para hacer instalaciones de luz eléctrica, montar y entretener teléfonos y timbres, y hacer funcionar dinamos. A los sargentos que lo deseen, se les enseñará todo lo relativo al maestro y marcha de proyectores eléctricos.

Lo más económico de los precios, 10 pesetas mensuales, por una lección diaria de una hora; el no tener que adquirir libros, pues la clase será toda explicación oral, pudiendo du-

rante ella los alumnos tomar los apuntes que estimen convenientes, nos hace esperar que será bien acogida esa idea, y que el público de esta plaza no desperdiciará esta ocasión de ilustrarse en asunto hoy día tan interesante, y que puede servirles de gran utilidad.

### MIGUEL MELIVEO

### Cirujano Dentista

DE LA FACULTAD DE MEDICINA DE MADRID

Servicio á domicilio

Recibense avisos—Jardines, 78—RELOJERIA.

### Telegramas

De nuestro corresponsal Sr. Almodóvar

(Prohibida la reproducción.)

### Declaraciones del general

Martitegui

Como eran cada vez más insistentes los rumores que circulaban acerca de la dimisión del ministro de la Guerra, procuré hablar hoy con dicho señor, quien me hizo las siguientes declaraciones.

Que no era cierto pensase dimitir, pues se propone con el resto del Gobierno presentarse á las Cortes.

Que reconoce las dificultades con que tiene que luchar para la confección del presupuesto, que tales dificultades, las opone el Sr. Villaverde, que quiere á todo trance economías, como ya las inició el general Acea-Rraga.

Por último, el Ministro dijo que el ambiente militar se muestra poco propicio á las economías por lo paralizadas que están las escalas.

### Fallecimiento

Participan de Roma, que ha fallecido el

LA ALMUDENA

### GRAN FÁBRICA DE GASEOSA

Refrescos higiénicos confeccionados en moderna maquinaria que acaba de montar esta casa.

A todas horas servimos gaseosas limón, piña, zarzaparrilla, naranja y otras frutas.

Magnífico Restaurant  
San Miguel.—Fonda Africana

### Pianos

Se venden al contado y á plazos de las mejores marcas nacionales y extranjeras. También se alquila y venden cuerdas de violín, pianos, guitarras y patas de tres clases.

FILARMONICA.—MANTELETE.

## Enrique Rodríguez

Profesor de solfeo, armonía piano y canto  
DISCIPULO DEL  
CONSERVATORIO DE MADRID

### Clases á domicilio

Se hace cargo de organizar y tocar en conciertos, veladas y bailes, y de toda clase de abajos musicales, así como arreglos, copias y transporte. Recibe órdenes en Florentina, 2

## El Regulador

Un bazar de géneros, muebles y sastrería  
de Antonio Irigoyen

Este establecimiento tiene el gusto de manifestar la llegada géneros de temporada, su venta por metros al contado, hallándose situado en la planta alta del teatro, y en la planta baja existe un almacén de muebles á precios económicos, pero fijos, siendo la mitad de los mismos al contado y á seis meses. En el mismo local de los muebles se ha montado la sastrería, donde existen muestrarios de temporada a disposición de aquellas personas que deseen verlos, y precios de treinta pesetas en adelante, corte esmerado y renta confección.

Especialidad en uniformes del Ejército de todas las masas e Institutos.

## Casa de Cabo

### Aviso

En este acreditado establecimiento, se acaba de recibir una partida de **xquisito bacalao Canario, sin espinas**, que recomendamos al público.

También ha llegado el queso manchego legítimo, y los jamones andorranos, sin piel ni tocino.

## Quien no lea este anuncio se perjudica

Para vestir con gusto y elegancia, para obtener positivas ventajas en las compras.

### EL GRAN BAZAR

DE LA

## Estrella Oriental

El gran surtido que esta importante casa acaba de recibir en géneros para trajes de caballero, hace que los precios sean muy económicos.

Para regalos, tiene el Bazar un maravilloso surtido en objetos de fantasía.

## 26 SAN MIGUEL 26

## Humores

### ¡Hérpéticos! ¡Escrofulosos!

Los que tenéis la sangre viciada y vuestro sudor os excoria y produce erupciones en la piel, toniad el

### AZUFRE LIQUIDO

del Dr. TERRADES

que purifica la sangre, y os curareis. Para uso externo emplead la POMADA DE AZUFRE LIQUIDO del mismo autor.

Véndese en Farmacias

Depósito en Barcelona, Universidad, 2

## Mil pesetas

al que presente  
Cápsulas de  
Sandalo mejores que las del Dr. Pizá  
de Barcelona, y que curan más pronto  
y radicalmente todas las enfermedades urinarias.

Plaza del Pino, 3, Farmacia.

**BARCELONA**

## Los Asesinos

—Pero, ¿no lo adivinas?

—De ninguna manera.

Con el sombrero torcido y caído sobre los ojos, los dedos pulgares de ambas manos metidos en los bolsillos del chaleco, Cambart balanceó gallardamente su cuerpo ante su hija, y contestó riendo:

—Pues el obstáculo es que á papá no le da la gana: que papá no ve, como tu dices, más que el lado positivo.

Gabriela se levantó dulcemente, con los ojos fijos en los del borracho, que después de esperar un momento que ella hablase, acabó por lanzar una carcajada, exclamando:

—No tienes nada que replicar á esto Gabrielilla?

Sin abrir la boca, la hija separó con la mano á su padre, que le obstruía el paso, y marchó derecha á la puerta, que abrió bruscamente:

—¡Ah! Su señoría va á gruñir fuera—dijo el bolsista, creyendo que ella abandonaba la habitación.

Pero en lugar de salir, Gabriela volvió á cerrar la puerta y contestó:

—No: pero temía que Mlle Boldain estuviese escuchando detrás de la puerta.

Dicho ésto corrió el corrojo y volviendo cerca de su padre que no pudiendo tenerse de pié habiéjase recostado sobre la chimenea, le preguntó con acritud:

—Quieres decirme ahora porqué os oponeis á mi casamiento con Mr Baturel?

—Ji, ji...—repuso Cambart—¿se le piden cuentas á papá? Corriente: papá va á darlas, mi curiosa Gabrielilla. Puesto que tanto te interesa saberlo te diré que rehuso á tu Mr. Baturel por que me es imposible aprontarle

## Clases de Idiomas

El dia 15 del actual dieron principio por un Capitán de Artillería profesor de Inglés, Alemán y Francés, por métodos modernos y especiales.

Clases especiales para señoras.

Repaso de latín para la 2.<sup>a</sup> enseñanza.

Tertulias para alumnos que ya estén adelantados, y desean practicar.

En la redacción de este diario informarán.

## GRAN HOTEL ALHAMBRA MÁLAGA

### CALLE DE LARIOS

Hermosas habitaciones

Excelente cocina

Precios reducidos

Propietario: D. Abelardo Guillen

INTERESANTE SU LECTURA A LAS FAMILIAS

## Elixir Callol

TONICO GENERAL DEL ORGANISMO

Reconstituyente natural y digestivo

de primer orden.

## REMÉDIO EFICAZ

CONTRÁ LA

## Debilidad nerviosa ó Neurastenia

En todas sus manifestaciones

USADO ADEMÁS CON GRAN ÉXITO en el rachitismo ó crecimiento defectuoso de los niños, en las dispepsias ó dificultad de digerir, en la anemia ó pobreza de sangre, en la clorosis ó palidez del rostro; en las convalecencias y en todos los estados de debilidad general;

los 400.000 francos que ho anuncieado te daré de dote. Arruinado, perdido, limpio hasta el fondo: así es como se encuentra tu papá, en el actual momento histórico, moaña.

—Es que Mr. Desormaux me aceptará sin la dote que no podeis ofrecer al otro?

—¿Desormaux? ¡no! El me la exigirá, porque cuenta con ella para reponer su crudel y amigorado por las locuras dispendiosas de la juventud. Me será, pues, indispensable pagarle tu dote.

—Y como podreis pagar á Desormaux esa suma que confesais os es imposible ofrecer á Baturel?—dijo Gabriela, mirándole con sus grandes ojos, sorprendidos.

Cambart acarició con su mano la barba de su hija y astutando la voz replicó:

—No has comprendido todavía, bobo, que será el millonario Baturel quien pagará tu dote?

Enseguida, y tan ingenuamente como si hablase de una acción laudable, añadió:

## GRAN FOTOGRAFÍA DEL POLÍGONO

Sucursal de la establecida en la calle de San Miguel núm. 3.

Para mayor comodidad del público se ha montado esta sucursal, y en ella se harán toda clase de trabajos, en igualdad de precios y condiciones que los efectuamos en la Plaza.

NO OLVIDAR LAS SEÑAS

*Polygono número 28 (Casa del Sr. Botella).*

## La Estrella Oriental

Precio fijo.—David J. Melul.—Precio fijo.

26 AN MIGUEL 26

Gran bazar de novedades. Completo y variado surtido en muebles de todas clases. Loza y cristal. Batería de cocina en hierro con porcelana. Géneros de todas clases. Extenso y variado surtido en caprichos propios para regalos.

Perfumería de las mejores marcas, lampistería espejos y cuadros. Gran surtido en coronas fúnebres, papel y útiles de escritorio, encajes cintas, agremaciones aplicaciones de idem, rasos, gasas, tulles, sedas y guantes de todas clases; abanicos y sombrillas, sombreros y gorras para caballeros y niños.

NOTA.—Continuamente está recibiendo los géneros de la presente temporada, entre los cuales hay un magnífico surtido de mantillas desde diez pesetas, y bonita colección de libros de misa y rosarios de todas clases, que se realizarán a precios baratísimos.

También han llegado magníficos surtidos en lanas y alpacas negras y en colores, propias para vestidos de señora y trajes de caballero.

El que mire por sus intereses antes de comprar en otro lugar que visite este establecimiento.

26, SAN MIGUEL 26.

## Academia de Taquigrafía

BAJO LA DIRECCIÓN  
DEL

CAPITAN DE INFANTERIA

Don José Martínez de Castilla

Profesor de esta asignatura

Este importantísimo arte, se aprende en tres ó cuatro meses, sin necesidad de estudio, más que las explicaciones del profesor, pudiéndose escribir de 150 a 180 palabras por minuto, con la práctica continuada. Precio convencional.

## Domicilio:

General Margallo, número 5, bajo, derecha.

## EL ESTERIENNIEN SUN

Se combate con los Comités Cotidianos "SUN", que sin causar irritación ni dolor, producen una deposición natural diaria y despiertan el apetito, despejan la inteligencia, desalojan la bilis y tonifican el organismo.—1 pésula por día en farmacias, y por mayor, G. García, F. Gayoso en Madrid, y en Barcelona, Rambla Flores, 4.



Gran fábrica

DE

Mesas de billar

De la Vda. é Hijas

ALEJO AMORÓS De Barcelona

VENTAS Á PLAZOS Y AL CONTADO

Paños, bolas, tacos y demás accesorios. Para más detalles diríjanse a D. David J. Melul, representante exclusivo en ésta plaza.

## GUÍA DE LA SALUD

### Remedios MUY NODOS

Para la sangre, vejiga, catarro, estremimiento temido, garrotillo, dispepsia; contra la diarrea, la fiebre, fiebres paludicas, enfermedades de las dientes, dolores de cabeza, mal de corazón, riñones, hígado, nervios, neuralgia, reumatismo, tos ferina, lombrices, inquieto para las lombrices, las almorrinas, para la sirosis, etc. etc. cara y cutis, remedio para la garganta y caladora contra el asma y enfermedades del pecho.

Acaban de recibirse un variado surtido en perfumería polvos y jabones. Precios baratísimos.

Farmacia LA FE, S. Miguel.

## La "Niðda,"

### ZAPATERIA

DE

**Miguel Alcaraz**

Calzado á la venta. También se confecciona á la medida, á precios económicos.

Venta de curtidos y taller de corte apurados

JARDÍN 72

## LA AFRICANA

### GRAN FABRICA DE GASEOSAS

Refrescos higiénicos confeccionados en moderna maquinaria que acaba de montar esta casa.

A todas horas servimos gaseosas de limón, piña, zarzaparrilla, naranja y otras frutas.

Magnífico Restaurant  
San Miguel.—Fonda Africana

## Pianos

Se venden al contado y á plazos de las mejores marcas nacionales y extranjeras. También se alquila. Se venden cuerdas de violín, pianos, guitarras y partituras de todas clases.

FILARMONICA.—MANTILETE